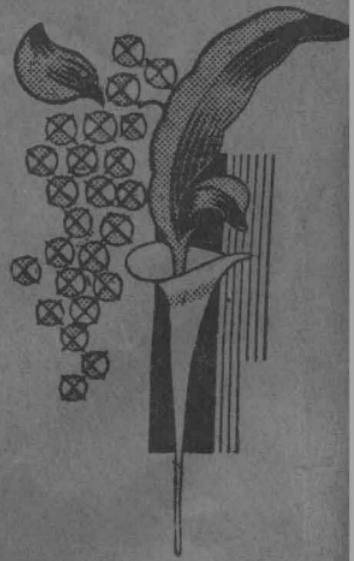


水
中
國
歷
史
上
古
代
文
化
學
科
學
研
究
所

——大達圖書供應社刊行



家書(上)

曾文正公治家全書六種 第一冊

序

曾文正公原名子誠，字伯涵，湘鄉人。王父星岡公諱玉屏，少時喜任俠，已乃折節下士。嘗曰：「常願通材宿儒，接跡吾門，此心乃快！」至於巫醫僧徒堪輿星命之流，屏斥惟恐不遠。星岡公生三子，長曰竹亭，仲曰上臺，季曰驥雲。竹亭累封光祿大夫，公之父也。生子五人，公居長，名國藩，次國潢，字澄侯，即所稱四弟。次國華，字溫甫，即所稱六弟。次國荃，字沅浦，號子植，即所稱九弟。次國葆，字事恆，號季洪，即所稱季弟。此公之三代世系也。讀家書者，首宜知此，庶幾開卷瞭如指掌。

曾公於遜清末葉，勸業文章，爲有數人物，雖軍務倥偬，不廢學問，著述之富，高可等身，亦屬難能而可貴矣。其家書一種，愷切詳贍，文極通暢，正誠修齊治平之道，胥在乎是。且淺近顯明，尤宜於初學。至於敬尊長，督諸昆訓，子姪信手拈來，頭頭是道，委委曲曲，勤勤懇懇，情無不周，辭無不達。初學讀之，不特可增長學識，不少於立身處世之道，思過半矣。今將關於青年學子身心尤切要者，摘出分列於左，藉資警惕。

學問之道，能讀經史者爲根柢。（卷一，二六頁）

勤者生動之氣，儉者收斂之氣，有此二字，家運斷無不興之理。（卷一，二八頁）

欲去驕字，總以不輕非笑人爲第一義；欲去惰字，總以不晏起爲第一義。（卷一，三四頁）

且苟能發奮自立，則家塾可讀書，即曠野之地，熱鬧之場，亦可讀書；負薪牧豕，皆可讀書。苟不能發奮自立，則家塾不宜讀書，即清淨之鄉，神仙之境，皆不能讀書。何必擇地？何必擇時？但自問立志之真不真爾。（卷二，三頁）

今日進一分德，便算積了一升穀；明日修一分業，又算餘了一分錢。德業並增，則家私日起。（卷二，六頁）身體雖弱，却不宜過於愛惜。精神愈用則愈出，陽氣愈提則愈盛。每日作事愈多，則夜間臨眠愈快活。若存一愛惜精神的意思，將前將却，奄奄無氣，決難成事。（卷二，一三頁）

往往積勞之人，非卽成名之人；成名之人，非卽享福之人。（卷二，二六頁）

蓋士人讀書，第一要有志，第二要有識，第三要有恆。有志則斷不敢爲下流；有識則知學問無盡，不敢以一得自足。如河伯之觀海，如井蛙之窺天，皆無識者也。有恆則斷無不成之事。此三者缺一不可。（卷三，九頁）

弟三月之信所定功課太多，多則必不能專。萬萬不可！又云：「功課無一定呆法，但須專爾。」（卷二，一五頁）又云：「求業之精，別無他事，曰專而已矣。」諺曰：「藝多不養身。」謂不專也。吾掘井多而無泉可飲，不專之咎也！」（卷三，五頁）

今人讀書，皆爲科名起見，於孝弟倫紀之大，反似與書不相關。又云：「務使祖父母父母無一時不安樂，無一時不順適；下而兄弟妻子，皆藹然有恩，秩然有序。此真大學問也。若詩文不好，此小事不足計，即好極，亦不值一錢。」（卷三，一六頁）

余當日實見不到此，幸而早得科名，未受其害。向使至今未嘗入泮，則數十年從事於弔渡映帶之間，仍然一無所得，豈不覲顏也哉？此中誤人終身多矣。溫甫以世家之子弟，負過人之姿質，即使終不入泮，尙不至於飢寒，奈何亦以考卷誤終身也？（卷三，一九頁）

譬之富家居積，看書則在外貿易，獲利三倍者也。讀書則在家慎守，不輕花費者也。譬之兵家戰爭，看書則攻城爭地，開拓土宇者也。讀書則深溝堅壘，得地能守者也。（家訓二頁）

買書不可不多，而看書不可不知所擇。（家訓十頁）

凡世家子弟，衣食起居，無一不與寒士相同，庶可以成大器。（家訓三四頁）

凡將相無種，聖賢亦無種，只要人肯立志，都可做得到的。（家訓四六頁）

凡事皆有極因極難之事，打得通的，便是好漢。（家訓六一頁）

曾公一生最重勤儉二字，而云：「余於儉字，做到六七分，勤字則尙無五分工夫。」（卷一三七頁）此乃自謙之語，以我觀之，皆已做到八九分矣。對於子姪，最怕驕奢佚三字，故云：「家敗離不得個奢字，人敗離不得個佚字，討人厭離不得個驕字。」（卷一三三二頁）語尤確切不移。

曾公治家之道，有八字訣，教子弟之道，又有八本之說，至理名言，卓然不刊，茲特標列於此：

（八字訣）考寶早掃書蔬魚豬。考者，祖先祭祀，敬奉顯考王考曾祖考，言考而妣可該也。寶者，親族鄰里，時時周旋，賀喜弔喪，問疾濟急，早者，起早也。掃者，掃屋也。（卷一三一頁）又云：「家中種蔬一事，千萬不可忘忽，屋門首塘中養魚，亦有一種生機，養豬亦內政之要者。」（卷一二七頁）案書者，讀書也，此卽書蔬魚豬之詮解也。

（八本說）讀書以訓詁爲本，作詩文以聲調爲本，事親以得歡心爲本，居家以不晏起爲本，作官以不要錢爲本，行軍以不擾民爲本。（卷一三五頁）

我所最欽佩曾公者，一爲求才若渴，知人善任。一爲鄙薄庸醫，不喜服藥。致沅浦書云：求人自輔，時時不可忘此意。人才至難，往時在余幕府者，余亦平等相看，不甚欽敬。洎今思之，何可多得？弟當常以求才爲急，其闢冗者，雖至親密友，不宜久留，恐賢者不願共事一方也。（卷九七頁）

論醫士云：『良醫則活人者十之七，害人者十之三。庸醫則害人者十之七，活人者十之三。』（家訓一九頁）又論服藥之害云：『迨至補藥喫出毛病，則服涼藥攻伐之；陽藥喫出毛病，則服陰藥清潤之。輒轉差誤，非大病大弱不止。』（卷二，一九頁）又云：『藥雖有利，害亦隨之，不可輕服。』（家訓五七頁）又云：『見理極明，故言之極切。』（家訓一九頁）其自信有如此者。

曾公五箴不減韓公五箴，程子四箴真閱歷有得之言。『不忮不求，何用不臧。』子路終身誦之。曾公得力於此亦不少，故忮求詩曰：『善莫大於恕，德莫凶於妒。』『知足天地寬，貪得宇宙隘。』處富貴而仍守忠恕之道，寒素之風易曰：『勞謙君子，有終吉。』曾公誠無愧焉。

曾公曰：『趨事赴公，則當強矯，爭名逐利，則當謙退。』（卷二，二二頁）今人適得其反，讀公之言，可勝慚然！又曰：『此賊萬無持久之道。』（卷十四九頁）我謂當今亦匪何異昔日赭寇亦萬無持久之道。

近世尺牘風行最廣者，首推秋水。然以曾公家書視之，藐乎小矣！秋水比之屢登女郎，衣服麗都，徒工辭令，中無所有。家書如寸粟尺帛，都有實用。驟視之，雖如家常淡飯，樸實無奇。細按之，則武庫森然，探之不盡。朱文公所謂布帛之文，菽粟之味者，可以移贈，不特宜於軍學，即工商界何嘗不宜？故今人將悉屏秋水而晉用家書，以期爲國家培元氣，有所倣法，而造就眞材也。

行見此書銷路之廣，必駕秋水而上之，無疑。本局爰重加標點，按類分列，撮要綴題，翻檢便利。體例謹嚴，校讎審確，學子得此，裨益多矣。至於曾公著述，人人皆知，毋庸贅列。惟十八家詩鈔外，尚有三十二家詩鈔，祇有木板，未見翻印云。

民國二十二年四月上澣南匯朱惟公謹識。

丹黃餘記

予性喜讀書，讀必校，校必記；記有得，則甚樂也。以爲學者雖工文章，而不善校勘，必不能饜人望。予之嫌詞章家不善校勘，亦猶曾公之嫌考據家無文章也。予校刊斯編，已三月餘於茲矣。雖未能盡善，亦有不同於流俗處。茲將各本參校所得，略記一二，以供研究。其平淡無奇，人人皆知者，則不列焉。

「一日忽自作四言詩一篇。」一本自作有。（卷四，一六頁）

「夜宿青油望。」一本作責曲望。（卷十一，一〇頁）

「曰老莊。」一本作莊老。（家訓十頁）

「晉軍在建德。」一本晉作普。（家訓一八頁）

「驚悉霞仙先生之令弟仙逝。」一本作驚慰，以慰字句，霞仙先生數句另起，誤甚。（家訓一九頁）

「渠所補一百六十五文。」一本文作字。（家訓二四頁）

「爾可求郭意城姻叔搨一二分。」一本城作誠。（家訓二四頁）

「因請莫君指示錯誤。」各本因皆作固，文氣承上殊不順，必係因字之譌，無疑。（家訓二八頁）

「班指一。」一本班作搬。（家訓二九頁）

「至今用爲疚憾。」一本疚作疾。（家訓三三頁）

「僅用去二文，尙餘九十八文，還其父。」一本硬改二爲一，八爲九，以遷就之，誤甚。此係竟希公事，幼學璵

林以爲文正事，亦誤。（家訓四六頁）

「總以鄉試會試能列榜前。」各本列皆作到。（家訓四七頁）

曾公之勤儉，可謂古今將相中罕有其匹。嫁女奩資，不過三百金，自己所有衣服，不足三百金，在紳商已足詫異，况身爲大員者乎？今世習於奢侈，競務虛榮，一襪之值數十金，一席之費數百圓，可悚可畏，殊堪爲世道之憂。曾公作事讀書，俱有定程，其儉不可及，其勤亦不可及也。今日游手好閒，而務奢華者多，正可以曾公藥之。洪楊之役，上海猶未失陷，說者謂曾家兄弟之功，不無可記。而我則謂上海人尤不可忘記錢調甫請兵之功，因節錄家書一段於此。

江蘇上海來此請兵之錢調甫，即前任湘撫錢伯瑜中丞之少君也。久住不去，每次涕泣哀求，大約不得大兵同行，即不還鄉，可感可敬。（卷十五一頁）

申包胥南霽雲，當不過如是。我恐不有錢氏之泣求，未必曾家調兵如此之速。上海能免失陷與否，尙未可知。是以我特表而出之，以歸功錢氏焉。

諭紀澤云：「爾走路近略重否？說話略鈍否？」（家訓一九頁）又云：「說話遲鈍，行路厚重否？」（家訓二八頁）君子不以言舉人，今人則取人專重言貌，務須伶俐便僻，方堪入選。但願其敏於言，而不計其鈍於行，與曾公異趣，宜乎其失之遠也。

癸酉孟夏海曲讀書太忙生識。

曾文正公家書目次

卷一 治家類

稟父母(和氣則家道興).....	一	致紀澤(須另搬小房子).....	一九
稟父母(教弟竭盡心力).....	二	致紀澤(宜守鄉間舊樣).....	二〇
稟祖父母(曬皮衣之法).....	三	致諸弟(宜注意勤敬和).....	一一
致諸弟(勸勿管家中事).....	四	致諸弟(勿使子姪驕佚).....	一二
稟父母(勿因家務過勞).....	六	致紀澤(宜教新婦作羹).....	一三
稟叔父母(勿勞力過甚).....	六	致四弟(宜常在家侍父).....	一四
致諸弟(日日想歸省親).....	八	致四弟(不宜常常出門).....	一四
致諸弟(無半字入公庭).....	九	致四弟(得兩弟爲幫手).....	一五
致諸弟(述改屋之意見).....	一一	致九弟(歸家料理祠堂).....	一六
致諸弟(擬於明年歸省).....	一二	致四弟季弟(注重種蔬等事).....	一七
致諸弟(迎養父母叔父).....	一三	致諸弟(宜兄弟和睦及實行勤儉二字).....	一七
致紀澤(料理家事出京).....	一四	致諸弟(述境遇之順逆及好說利害話).....	一八
致紀澤(攜眷趕緊出京).....	一七	致諸弟(述六弟婦治家最賢賦命最苦).....	一九
		致諸弟(述起屋造祠堂).....	三〇

致四弟(治家有八字訣).....	三一	稟父母(勸弟除驕傲氣).....	五
致四弟(居鄉要訣宜儉).....	三二	致諸弟(勉以進德修業).....	六
致九弟季弟(宜戒後輩驕佚).....	三二	致諸弟(切勿恃才傲物).....	七
致四弟(怕子弟驕奢佚).....	三三	稟父母(不敢過分用心).....	八
致四弟(教子姪以謙勤).....	三三	致諸弟(勸宜力除牢騷).....	九
致四弟(教子弟去驕惰).....	三四	致四弟(勸宜不露圭角).....	一〇
致四弟(教子弟以八本).....	三四	致九弟(勸宜息心忍耐).....	一一
致四弟(必須愛惜物力).....	三五	致九弟(在營宜保身體).....	一一
致四弟(惜福貴乎勤儉).....	三六	致九弟(述無恆的弊病).....	一二
致九弟(欣悉家庭和睦).....	三六	致九弟(言凶德有一端).....	一四
致四弟(教家勤儉爲主).....	三七	致九弟(願共鑒識二弊).....	一四
致四弟(宜以耕讀爲本).....	三七	致九弟(注重平和二字).....	一五
致四弟(必願加意保養).....	一六	致四弟(必願加意保養).....	一五
致四弟九弟(體弱必須起早).....	一七	致四弟九弟(體弱必須起早).....	一七
致九弟(宜平驕矜之氣).....	一八	致九弟季弟(須戒傲惰二字).....	一八
致四弟(保養宜停藥物).....	一九	致四弟(保養宜停藥物).....	一九
稟父母(謹守保身之訓).....	一		
稟父母(痛改從前過失).....	二		
致諸弟(詳述克治之功).....	二		

致四弟（宜不輕非笑人）

一九

致九弟季弟（宜注意清慎勤）

二〇

致九弟季弟（必須自立自強）

二一

致九弟（望勿各逞己見）

二二

放九弟季弟（治身宜不服藥）

二三

致九弟季弟（服藥不可太多）

二三

致四弟（必須好好靜養）

二四

致四弟（見本縣父母官宜以謙謹爲主）

二五

致九弟（述治事宜勤勞）

二六

致九弟（著力積勞二字）

二七

致九弟（萬望母憐母怒）

二八

致九弟（脾疼先貴扶脾）

二九

致九弟（鬱怒最易傷人）
致四弟（述養身有五事）

三〇

致九弟（宜自修處求強）

三一

致九弟（得力惟一悔字）

三一

致九弟（必須逆來順受）
致諸弟（看書必須有恆）

三一

卷三 勸學類

稟父母（九弟習字長進）

一

稟父母（教弟寫字養神）

二

稟父母（兩弟業患不精）

二

致諸弟（述求學之方法）

四

致諸弟（勉勵立志有恆）

六

致諸弟（勉勵自立課程）

八

附課程表

致諸弟（講讀經史方法）

一〇

致六弟（述學詩習字法）

一四

致諸弟（勸講孝弟之道）

一六

致諸弟（須要看史溫經）

一七

致諸弟（勿爲時文所誤）

一八

稟父母（教弟注重看書）

一九

致諸弟（必須立志猛進）

二〇

致諸弟（看書必須有恆）

二一

致諸弟(按月作文寄京).....	一一二	稟祖父母(在京易挪錢).....	七
致諸弟(評文字之優劣).....	一三	稟祖父母(無錢寄回家).....	八
致諸弟(宜訪擇一明師).....	一四	稟父母(寄銀完債贈人).....	九
致四弟(宜留心讀書事).....	一五	致諸弟(取款及託帶銀).....	一〇
致四弟(宜勸諸姪勤讀).....	一六	稟父母(送參冀減息銀).....	一二
致四弟九弟(宜家居時苦學).....	一六	稟父母(專人去取借款).....	一二
致九弟(講求奏議不遲).....	一七	稟父母(在京事事省儉).....	一三
致四弟九弟(諄囑瑞姪加功).....	一七	稟叔父母(託人帶歸銀).....	一四
致四弟九弟(述爲學有四事).....	一八	致諸弟(家中須略積錢).....	一五
致紀澤(託人帶銀至京).....	一六	致諸弟(帶歸度歲之資).....	一七
致諸弟(帶歸度歲之資).....	一七	致九弟(述捐銀作祭費).....	一八
致九弟(勸捐銀修祠堂).....	一九	致九弟(請救濟族人).....	一九
稟祖父母(請救濟族人).....	一九	稟祖父母(先餽贈戚族).....	一九
稟父母(在外借債過年).....	五六	稟父母(便附家中大布).....	五六

致諸弟(述濟戚族之故).....	二	致諸弟(切勿占人便宜).....	五
(附錄五箴并序).....	七	稟父母(處置朋友之法).....	五
(養身要言).....	九	致九弟(許李次青訂婚).....	六
(求闕齋課程).....	九	致九弟(述輓胡潤帥聯).....	七
稟祖父母(贈戚族數目).....	九	致九弟(述辜負李次青).....	七
稟叔父母(請免錢送人).....	一〇	致九弟季弟(述辜負李次青).....	七
致諸弟(定計置一義田).....	一一	致諸弟(切勿占人便宜).....	五
致九弟(順便可以周濟).....	一二	稟父母(與英國議和).....	一
致九弟(周濟受害紳民).....	一二	稟父母(盤查國庫巨案).....	二
致四弟九弟(寄銀親族三黨).....	一三	稟父母(具摺奏請日講).....	三
致四弟(送銀共患難者).....	一四	致諸弟(具奏言兵餉事).....	三
致諸弟(進諫說破驕矜).....	三四	致諸弟(詳述辦理巨盜及公議糧餉事).....	四
致諸弟(述求師友宜專).....	一	致九弟季弟(以勤字報君以愛民二字報親).....	七
致諸弟(必須親近良友).....	一二	致九弟(暫緩奏祀望溪).....	八
稟叔父(俠士料理友喪).....	二	致季弟(長江釐卡太多).....	八
致諸弟(不可與人太疏).....	三	致九弟季弟(籌辦粵省釐金).....	九

卷六 交友類

卷七 爲政類

致九弟(抽本省之釐稅)	一九	稟父母(六弟成就功名)	一三
致九弟(當大事宜明強)	一〇	稟父母(請敬接誥封軸)	一四
卷八 服官類		稟父母(母以不得差及六弟不中爲慮)	一四
致諸弟(喜述大考升官)	一	稟父母(四弟送歸誥軸)	一五
稟祖父母(報告升侍講)	一	稟父母(遵命一意服官)	一六
稟祖父母(報告考差信)	一	致諸弟(述升內閣學士)	一六
稟祖父母(報告補侍讀)	一	致諸弟(喜述補侍郎缺)	一七
致諸弟(喜得會試房差)	一	致諸弟(述派較射大臣)	一八
致諸弟(喜述升詹事右春坊右庶子)	五	致諸弟(喜九弟得優貢)	二〇
稟父母(勿入署說公事)	六	致九弟(公文不可疏懶)	二一
稟叔父母(報告升翰林院侍讀學士)	八	致九弟(喜保同知花翎)	二一
稟父母(請祖父換藍頂)	九	致四弟(開用總督關防及鹽政之印信)	一一
稟父母(擬爲六弟納監)	一〇	致九弟(兄弟同奉特恩)	一三
稟父母(請勿懸望得差)	一二	致九弟(申請辭退一席)	一二
稟父母(請勿懸望得差)	一二	致九弟(揭出自己襟懷并以紀瑞承蔭)	一二
稟父母(附呈考差詩文)	一二	致九弟(儘可隨時陳奏)	一五

致九弟（不必再行辭謝）	一五
致九弟（戰事宜自具奏）	一六
致四弟（兄弟同蒙封爵）	二六
致四弟九弟（諭旨飭沅陞見）	二七
致九弟（述查參金眉生）	一二

卷九 用人類

致諸弟（營中需才孔亟）	一
致諸弟（調彭雪琴來江）	二
致九弟（催周鳳山速來）	三
致九弟（交人料理文案）	四
致九弟（慚對江西紳士）	五
致九弟（宜以求才爲急）	六
致九弟（擬優保李次青）	七
致九弟季弟（述楊光宗不馴）	八
致沅弟季弟（囑文輔卿二語）	九
致九弟季弟（隨時推薦正人）	九
致九弟季弟（擬札陳舫仙辦大通釐金）	八
致諸弟（鄂兵久無餉銀）	八

致九弟（辦事好手不多）	一〇
致九弟（宜多選好替手）	一一
致九弟（述器重杜小舫）	一一
致九弟（述保舉人爲難）	一一
致九弟（述查參金眉生）	一二

卷十 行軍類

寄友（述奉旨命辦團練）	一
寄友（述湘勇頗有紀律）	二
稟父（專思辦水戰之法）	二
稟父（軍中要務數條）	四
致諸弟（遣歸長夫多名）	五
致諸弟（付回奏摺底稿）	五
致諸弟（儘可不必來營）	六
致諸弟（廣東水師已到）	七
致諸弟（奏請調貴州兵）	七
致諸弟（鄂兵久無餉銀）	八

稟父(在省中修理戰船).....	八
致諸弟(長夫皆令回里).....	九
致諸弟(廣西水勇到省).....	○
致諸弟(湖北業已失守).....	一〇
致諸弟(令子姪見軍旅).....	一
致諸弟(述賊人數更多).....	一
致諸弟(述陸路大獲勝).....	一
致諸弟(述賊不能水戰).....	二
致諸弟(卽日移營前進).....	三
致諸弟(軍事愈辦愈難).....	四
致諸弟(水師陷入內河).....	五
致諸弟(盡遣長夫回家).....	六
致諸弟(認真操練水師).....	七
致諸弟(軍中意見不合).....	八
致諸弟(打單眼銃數竿).....	九
致諸弟(難以打出湖口).....	一〇
致諸弟(擬添募五百人).....	一一
致諸弟(鹽務籌餉有二).....	一二
致諸弟(細述鄂贛軍情).....	一三
致諸弟(述吉安府失守).....	一四
致諸弟(瑞州屢獲大勝).....	一六
致諸弟(不可久頓城下).....	一七
致九弟(急來瑞州更替).....	一七
致九弟(軍餉可望充裕).....	一八
致九弟(恐嗜勇不老練).....	一八
致九弟(軍事尙隱尙詭).....	一九
致九弟(宜全神注陸路).....	一九
致九弟(與賊最戒浪戰).....	二〇
致九弟(必須細偵賊情).....	二〇
致九弟(訓練注重講辨).....	二一
致九弟(赴浙辦理軍務).....	二二
致九弟(望來幫辦一切).....	二二
致九弟(述捐餉增學額).....	二三

致九弟（喜聞克吉安信）	三四
致九弟（望卽來營小住）	三四
致四弟季弟（述零匪難奏功）	三五
致九弟（當報近日軍情）	三五
致諸弟（溫甫尸無下落）	三六
致諸弟（奏溫甫殉難事）	三七
致諸弟（尋獲溫甫遺骸）	三七
致諸弟（邑中須有團練）	三八
致諸弟（湖南協餉停解）	三八
致四弟（述奉防蜀之旨）	三九
致四弟（述楚軍難北行）	三九
致四弟九弟（述捻匪之猖獗）	四〇
致四弟九弟（頗慮統將乏人）	四〇
致四弟九弟（述賊包圍鮑營）	四一
致四弟九弟（述克復太湖縣）	四二
致四弟九弟（述蘇錫失守信）	四三
致季弟（第一講求將略）	四五
致九弟（北援不必多兵）	四五
致九弟季弟（宜以靜字勝賊）	四五
致九弟（陸路萬難多運）	四五
致四弟（述安慶之得失）	四六
致九弟（緩急由鮑自定）	四六
致四弟（洋船暗通接濟）	四七
致九弟季弟（須將外濠加挖）	四八
致九弟（宜作堅守之計）	四九
致九弟（述賊萬難持久）	四九
致九弟（喜聞克安慶信）	四九
致九弟（述不放心水師）	五〇
致四弟九弟（望來共商大計）	五〇
致四弟九弟（但求保全上海）	五一
致九弟（注意訓練新軍）	五二
致九弟（咨鄂協解火藥）	五二
致九弟季弟（須惜士卒精力）	五三